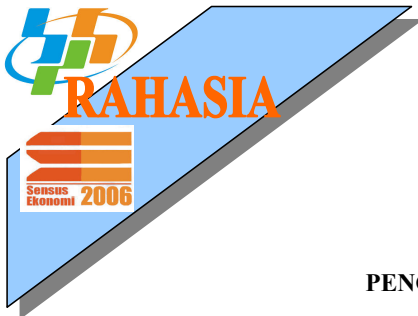


**SE06-UMB-C4**

REPUBLIK INDONESIA  
BADAN PUSAT STATISTIK

**SENSUS EKONOMI 2006**  
**PENCACAHAN PERUSAHAAN/USAHA BESAR**  
**UNIT PEMASARAN BAHAN BAKAR**

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                                                                                                                                                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1. Propinsi</b> : .....<br><i>Province</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  | Diisi Oleh / Filled in by BPS<br><div><input type="text"/><input type="text"/></div> <div><input type="text"/><input type="text"/></div> <div><input type="text"/><input type="text"/><input type="text"/><input type="text"/></div> |
| <b>2. Kabupaten/Kota*)</b> : .....<br><i>Regency/City</i>                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>3. Kecamatan</b> : .....<br><i>Sub-district</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>4. Nama Perusahaan</b> : .....<br><i>Name of Company</i><br>Bila Perusahaan ini adalah Depot sebutkan nama UPMS dan atau Cabang yang menaunginya,<br>tetapi apabila usaha ini adalah cabang sebutkan nama UPMS yang menaunginya.<br><b>UPMS Wilayah / Region of UPMS</b> : .....<br><b>Kantor Cabang / Branch Office</b> : ..... |  |                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>5. Alamat Perusahaan / Company Address</b><br>.....<br>.....<br>.....<br><b>E-mail</b> : .....<br><b>Phone</b> : (.....) ..... <b>Fax</b> : (.....) .....                                                                                                                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>6. Nama Orang yang Dapat Dihubungi/Contact Person:</b><br><b>Nama / Name</b> : .....<br><b>E-mail</b> : .....<br><b>Phone</b> : (.....) .....                                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                      |

\*) Coret yang tidak sesuai / Cross out if not valid

- |                                           |                                                                                                          |
|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Tujuan Survei</b>                      | : Untuk memperoleh data statistik yang terpercaya dan tepat waktu untuk perencanaan pembangunan nasional |
| <i>Objective of the Survey</i>            | <i>To obtain reliable and accurate data for development planning</i>                                     |
| <b>Dasar Hukum</b>                        | : Pelaksanaan survei ini berdasarkan Undang-undang nomor 16 tahun 1997 tentang statistik                 |
| <i>Legal Status</i>                       | <i>Implementation of the survey is based on Law no.16 on statistics, 1997</i>                            |
| <b>Biaya Survei</b>                       | : Survei ini tidak memungut biaya apapun                                                                 |
| <i>Charge of the Survey</i>               | <i>The survey is free of charge</i>                                                                      |
| <b>Waktu Pengembalian Dokumen</b>         | : Selambat-lambatnya sudah diterima BPS pada tanggal 1 Agustus 2007                                      |
| <i>Due Time of Returning the Document</i> | <i>Please return this document on August 1, 2007</i>                                                     |

**KETERANGAN LEBIH LANJUT / FOR FURTHER INFORMATION**

- |                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Kepala Bidang Statistik Produksi</b><br>BPS Propinsi terdekat (lihat cover belakang)                                                                                                                        | <b>Head of Production Statistics Division</b><br><i>of the nearest Regional Statistics Office (see the last page)</i>                                                                                                           |
| <b>Kepala Sub Dit Stat. Pertambangan, Energi dan Konstruksi</b><br>Badan Pusat Statistik, Jl. Dr. Sutomo No. 6-8, Jakarta 10710<br>Telp. (021) 3841195, 3842508, 3810291-4, Pesawat 5231,<br>Fax (021) 3863816 | <b>Head of Mining, Energy and Construction Statistics Sub Division</b><br><i>CBS - Indonesia, Jl. Dr. Sutomo No. 6-8, Jakarta 10710</i><br><i>Phone (021) 3841195, 3842508, 3810291-4, Ext 5231</i><br><i>Fax (021) 3863816</i> |

E-mail: [andayani@mailhost.bps.go.id](mailto:andayani@mailhost.bps.go.id) atau/ or [kpe@mailhost.bps.go.id](mailto:kpe@mailhost.bps.go.id)

**BAGIAN I. KETERANGAN UMUM**  
**Part I. General Information**

**1. Wilayah yang Dilayani / Region Serviced**

*Bila Usaha ini adalah sebagai UPMS maka isikan nama-nama depot dan cabang yang menjadi tanggungjawabnya. Bila usaha ini berupa cabang maka yang diisikan adalah nama-nama depotnya. Sedangkan untuk unit pemasaran berupa depot yang diisikan adalah nama wilayah pemasarannya (nama kabupaten/kecamatan)*

|         |         |         |
|---------|---------|---------|
| a. .... | h. .... | o. .... |
| b. .... | i. .... | p. .... |
| c. .... | j. .... | q. .... |
| d. .... | k. .... | r. .... |
| e. .... | l. .... | s. .... |
| f. .... | m. .... | t. .... |
| g. .... | n. .... | u. .... |

**2. Tenaga Kerja / Employment**

| Pendidikan<br><i>Education</i>                          | Pekerja Teknis<br><i>Technical Workers</i> |                            | Pekerja Administrasi<br><i>Administrative Workers</i> |                            |
|---------------------------------------------------------|--------------------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------------------|----------------------------|
|                                                         | Laki-Laki<br><i>Male</i>                   | Perempuan<br><i>Female</i> | Laki-Laki<br><i>Male</i>                              | Perempuan<br><i>Female</i> |
| (1)                                                     | (2)                                        | (3)                        | (4)                                                   | (5)                        |
| a. Pasca Sarjana / S2, S3<br><i>Post Graduate</i>       |                                            |                            |                                                       |                            |
| b. Sarjana S1/DIV<br><i>Graduate</i>                    |                                            |                            |                                                       |                            |
| c. Sarjana Muda/DIII<br><i>Diploma/ Bachelor Degree</i> |                                            |                            |                                                       |                            |
| d. SLTA<br><i>Senior High School</i>                    |                                            |                            |                                                       |                            |
| e. SLTP<br><i>Junior High School</i>                    |                                            |                            |                                                       |                            |
| f. SD<br><i>Elementary School</i>                       |                                            |                            |                                                       |                            |
| <b>JUMLAH / TOTAL</b>                                   |                                            |                            |                                                       |                            |

**Pekerja teknis** adalah pekerja yang langsung menangani teknis pembekalan dan pemasaran / pendistribusian Bahan Bakar Minyak (BBM) atau produksi kilang lainnya.

*Technical Workers are defined as workers who work directly in technical process in marketing/distributing of Fuels (BBM) and other refinery product.*

**Pekerja Administrasi** adalah pekerja selain pekerja teknis tetapi masih dalam kegiatan perusahaan. Misalnya : pimpinan perusahaan, staf direksi, juru tik, pekerja administrasi, salesman, pesuruh, penjaga malam dan sebagainya yang pekerjaannya tidak langsung berhubungan dengan kegiatan teknis

*Administrative Workers are defined as workers who are not directly involved in the production process. For example : directors, staff of board of directors, administrative workers, etc.*

**BAGIAN II. PENGELUARAN**  
**Part II. Expenses**

**1. Pengeluaran Untuk Tenaga Kerja selama tahun 2006**  
**Expenses for Workers in 2006**

| Jenis Pengeluaran<br><i>Kind of Expenses</i>                | Pekerja Teknis<br><i>Technical Workers</i><br><b>(Rupiah)</b> | Pekerja Lainnya<br><i>Others Workers</i><br><b>(Rupiah)</b> |
|-------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| (1)                                                         | (2)                                                           | (3)                                                         |
| a. Upah/Gaji<br><i>Wage/Salary</i>                          |                                                               |                                                             |
| b. Lembur<br><i>Overtime</i>                                |                                                               |                                                             |
| c. Bonus, Hadiah, dll.<br><i>Overtime, Bonus, Gift, etc</i> |                                                               |                                                             |
| d. Tunjangan-tunjangan<br><i>Benefits</i>                   |                                                               |                                                             |
| <b>JUMLAH / TOTAL</b>                                       |                                                               |                                                             |

**Balas jasa** dalam bagian ini adalah **termasuk pemberian barang dan jasa** kepada pekerja/karyawan, baik sebagai kompensasi atas hasil pekerjaannya maupun yang diberikan secara cuma-cuma.

*The worker compensation are include goods rendered by establishment to workers, both as their compensation and in-kind payments.*

**Pemberian berupa barang dan jasa** dari perusahaan/usaha yang dibayarkan secara cuma-cuma agar diperkirakan nilainya berdasarkan harga pasar yang berlaku untuk setiap barang dan jasa tersebut pada saat itu.

*Goods rendered by establishment to workers as in kind payments must be estimated by current market price.*

**Tunjangan** adalah pengeluaran perusahaan yang dibayarkan kepada karyawan dan atau yayasan/badan yang menangani masalah dana pensiun, tunjangan sosial, asuransi dan tunjangan sejenis lainnya untuk kepentingan karyawan selama tahun 2006.

*Benefits are establishment expenses paid during 2006 directly to workers and/or to an institution dealing with pension, social security funds, insurance and similar benefits for workers.*

**2. Banyaknya Pekerja Tidak Tetap dan Upah yang Dibayarkan Setiap Bulan Selama Tahun 2006**  
**Total Mandays of Irregular Workers and Total Wages per Month in 2006**

| Bulan<br><i>Month</i>           | Jumlah Hari Kerja<br><i>Total Working Days</i> | Rata-rata banyaknya Pekerja<br>Tidak Tetap per Hari<br><i>Average Number of Irregular<br/>Workers per Day</i> | Jumlah Upah<br><i>Total Wages</i><br><b>(Rp)</b> |
|---------------------------------|------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| (1)                             | (2)                                            | (3)                                                                                                           | (4)                                              |
| a. Januari / <i>January</i>     |                                                |                                                                                                               |                                                  |
| b. Pebruari / <i>February</i>   |                                                |                                                                                                               |                                                  |
| c. Maret / <i>March</i>         |                                                |                                                                                                               |                                                  |
| d. April / <i>April</i>         |                                                |                                                                                                               |                                                  |
| e. Mei / <i>May</i>             |                                                |                                                                                                               |                                                  |
| f. Juni / <i>June</i>           |                                                |                                                                                                               |                                                  |
| g. Juli / <i>July</i>           |                                                |                                                                                                               |                                                  |
| h. Agustus / <i>August</i>      |                                                |                                                                                                               |                                                  |
| I. September / <i>September</i> |                                                |                                                                                                               |                                                  |
| j. Oktober / <i>October</i>     |                                                |                                                                                                               |                                                  |
| k. Nopember / <i>November</i>   |                                                |                                                                                                               |                                                  |
| l. Desember / <i>December</i>   |                                                |                                                                                                               |                                                  |
| <b>JUMLAH / TOTAL</b>           |                                                |                                                                                                               |                                                  |

**Pekerja tidak tetap** adalah pekerja yang tidak terikat secara formal melalui perjanjian kerja antara pekerja dan perusahaan.

**Irregular workers** are defined as workers who are not formally tied in agreement between workers and company.

**Jumlah upah** adalah banyaknya uang yang dikeluarkan perusahaan untuk membayar upah pekerja tidak tetap setiap bulan selama tahun 2006.

**Total Wages** is the amount of money paid by the establishment to casual workers.

**3. Pemakaian Bahan Bakar dan Pelumas Selama Tahun 2006**  
**Fuels and Lubricants Consumption in 2006**

| Jenis Bahan Bakar<br>dan Pelumas<br><i>Kind of<br/>Fuels and Lubricants</i> | Satuan<br>Standar<br><i>Standard<br/>Unit</i> | Total Pemakaian<br><i>Total Usage</i> |                                  | Khusus Untuk Pembangkit<br>Tenaga Listrik<br><i>For Electrical Generator Only</i> |                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------------|----------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|
|                                                                             |                                               | Banyaknya<br><i>Quantity</i>          | Nilai / <i>Value</i><br>(Rupiah) | Banyaknya<br><i>Quantity</i>                                                      | Nilai / <i>Value</i><br>(Rupiah) |
| (1)                                                                         | (2)                                           | (3)                                   | (4)                              | (5)                                                                               | (6)                              |
| a. Avgas/Aviation Gasoline                                                  | Litre                                         |                                       |                                  |                                                                                   |                                  |
| b. Avtur/Aviation Turbo                                                     | Litre                                         |                                       |                                  |                                                                                   |                                  |
| c. Bensin/Premium/Premix                                                    | Litre                                         |                                       |                                  |                                                                                   |                                  |
| d. Minyak Solar/ADO                                                         | Litre                                         |                                       |                                  |                                                                                   |                                  |
| e. Minyak Disel/IDO/Diesel Oil                                              | Litre                                         |                                       |                                  |                                                                                   |                                  |
| f. Minyak Tanah/Kerosen                                                     | Litre                                         |                                       |                                  |                                                                                   |                                  |
| g. Elpiji/LPG                                                               | Kg                                            |                                       |                                  |                                                                                   |                                  |
| h. Pelumas/Lubricant                                                        | Litre                                         |                                       |                                  |                                                                                   |                                  |
| I. Lainnya/Others                                                           |                                               |                                       |                                  |                                                                                   |                                  |
| <b>Jumlah / Total</b>                                                       |                                               |                                       |                                  |                                                                                   |                                  |

**4. Pengeluaran Lain Selama Tahun 2006**  
***Other Expenditures in 2006***

| <b>Jenis Pengeluaran / <i>Kind of Expenditures</i></b>                                                                                                | <b>Nilai / <i>Value</i><br/>(Rupiah)</b> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| (1)                                                                                                                                                   | (2)                                      |
| a. Suku cadang<br><i>Spareparts</i>                                                                                                                   |                                          |
| b. Biaya pemeliharaan dan perbaikan kecil barang modal<br><i>Maintenance cost and Minor Repairs</i>                                                   |                                          |
| c. Alat perlengkapan pertambangan yang penggunaannya kurang dari satu tahun<br><i>Mining equipment which the period utility is less than one year</i> |                                          |
| d. Alat keperluan kantor dan tulis menulis<br><i>Stationery</i>                                                                                       |                                          |
| e. Sewa kendaraan, mesin dan peralatan lainnya<br><i>Rent expenditure vehicles, machinery and other equipments</i>                                    |                                          |
| f. Sewa tanah dan gedung<br><i>Rent expenditure for land and building</i>                                                                             |                                          |
| g. Jasa konsultan<br><i>Consultant services cost</i>                                                                                                  |                                          |
| h. Asuransi barang modal<br><i>Capital goods insurance</i>                                                                                            |                                          |
| i. Angkutan dan pergudangan<br><i>Transportation and warehousing cost</i>                                                                             |                                          |
| j. Biaya pos dan telekomunikasi<br><i>Post and telecommunication Cost</i>                                                                             |                                          |
| k. Biaya air bersih (PAM)<br><i>Water supply cost</i>                                                                                                 |                                          |
| l. Penelitian dan pengembangan sumber daya manusia<br><i>Cost of research and human resources development</i>                                         |                                          |
| m. Bunga yang dibayarkan kepada pihak lain<br><i>Interest paid to other parties</i>                                                                   |                                          |
| n. Biaya jasa-jasa lainnya (akuntan, lembaga hukum dan sejenisnya)<br><i>Cost of other services (accountance, law institution and others)</i>         |                                          |
| o. Pajak tak langsung<br><i>Indirect taxes</i>                                                                                                        |                                          |
| p. Lainnya (komisi, manajemen fee, sumbangan dan sejenisnya)<br><i>Others (commission, management fee, charity, etc)</i>                              |                                          |
| <b>Jumlah / <i>Total</i></b>                                                                                                                          |                                          |

**BAGIAN III. MESIN TENAGA DAN MOTOR LISTRIK**  
**Part III. Power Machinery Equipments and Electric Motors**

**MPU, Motor Listrik dan Generator yang Digunakan Selama Tahun 2006**  
**Power Movers, Electric Motors and Generators Utilized in 2006**

| Uraian / Description                                                                                              | Banyaknya<br>Number<br>(Buah / Unit) | Kekuatan<br>Power |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-------------------|
| (1)                                                                                                               | (2)                                  | (3)               |
| 1. Mesin Penggerak Utama (MPU) / <i>Prime Movers</i>                                                              |                                      |                   |
| a. Langsung untuk menggerakkan mesin/alat produksi<br><i>Directly used for driving the production machineries</i> |                                      |                   |
| b. Untuk menggerakkan generator (tenaga listrik)<br><i>Used for driving generators</i>                            |                                      |                   |
| 2. Motor listrik<br><i>Electric motors</i>                                                                        |                                      |                   |
| 3. Generator<br><i>Generators</i>                                                                                 |                                      |                   |

**Mesin penggerak utama (MPU):** mesin yang membangkitkan tenaga mekanis tanpa menggunakan tenaga manusia, hewan atau tenaga listrik. Yang termasuk dalam mesin penggerak utama adalah kincir angin dan tenaga alam lainnya.

**Prime movers** are defined as machines which generate mechanical power without using manpower, animal or electrical power i.e. : windmill and other nature power

**Motor listrik** adalah mesin yang digunakan untuk mengubah tenaga listrik menjadi tenaga mekanis untuk menggerakkan peralatan proyek.

**Electric motors** are defined as machines which are used to transform electrical power into mechanical power to move project tools.

**Generator** adalah mesin yang mengubah tenaga mekanis menjadi tenaga listrik

**Generators** are defined as machines which transform mechanical power into electrical power.

**BAGIAN IV. TENAGA LISTRIK**  
**Part IV. Electricity**

**Tenaga Listrik yang Diproduksi, Dibeli dan Dijual Selama Tahun 2006**  
**Electricity Produced, Purchased and Sold in 2006**

| Uraian / Description                                                                            | Banyaknya / Quantity<br>(KWh) | Nilai / Value<br>(Rupiah) |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|---------------------------|
| (1)                                                                                             | (2)                           | (3)                       |
| 1. Tenaga listrik yang diproduksi sendiri oleh perusahaan<br><i>Own produced electric power</i> |                               |                           |
| 2. Tenaga listrik yang dibeli dari / <i>Electricity purchased from</i>                          |                               |                           |
| a. PLN                                                                                          |                               |                           |
| b. Non PLN                                                                                      |                               |                           |
| 3. Tenaga listrik yang dijual kepada pihak lain<br><i>Electricity sold to other parties</i>     |                               |                           |

**BAGIAN V. PEMBENTUKAN MODAL TETAP**  
**Part V. Capital Formation**

**Penambahan, Perbaikan Besar, Penjualan dan Penyusutan Barang Modal Tetap Selama Tahun 2006**  
*Addition, Major Repair, Sale and Depreciation of Fixed Capital in 2006*

**Rupiah**

| Jenis Barang Modal Tetap<br><i>Description of Fixed Capital</i> | Penambahan<br><i>Addition</i>                 |                                                                | Pembuatan/Perbaikan Besar<br><i>Capital Repairs</i>             |                                                    | Penjualan/<br>pengurangan<br>barang modal<br>bekas<br><i>Sale / reduction<br/>of second hand<br/>fixed capital</i> | Penyusutan<br><i>Depreciation</i> |
|-----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|
|                                                                 | Barang Modal Baru<br><i>New fixed Capital</i> | Barang Modal Bekas Dalam Negeri<br><i>Domestic Second Hand</i> | Dikerjakan oleh Pihak Lain<br><i>Carried out by Other Party</i> | Dikerjakan Sendiri<br><i>Carried out By Itself</i> |                                                                                                                    |                                   |
| (1)                                                             | (2)                                           | (3)                                                            | (4)                                                             | (5)                                                | (6)                                                                                                                | (7)                               |
| 1 Tanah<br><i>Land</i>                                          |                                               |                                                                |                                                                 |                                                    |                                                                                                                    |                                   |
| 2 Bangunan<br><i>Construction</i>                               |                                               |                                                                |                                                                 |                                                    |                                                                                                                    |                                   |
| 3 Mesin<br><i>Machinery</i>                                     |                                               |                                                                |                                                                 |                                                    |                                                                                                                    |                                   |
| 4 Kendaraan<br><i>Vehicle</i>                                   |                                               |                                                                |                                                                 |                                                    |                                                                                                                    |                                   |
| 5 Lainnya<br><i>Others</i>                                      |                                               |                                                                |                                                                 |                                                    |                                                                                                                    |                                   |
| <b>JUMLAH /<br/>TOTAL</b>                                       |                                               |                                                                |                                                                 |                                                    |                                                                                                                    |                                   |

**BAGIAN VI. PENJUALAN BBM DAN NON BBM UNTUK KONSUMSI DALAM NEGERI**  
**Part VI. Fuels (BBM) and Non-Fuels Sales for Domestic Consumption**

**1. Bahan Bakar Minyak (BBM)/ Fuels (BBM) Consumption**

| Jenis Produk<br><i>Kind of Product</i> | Satuan<br><i>Unit</i> | Sektor Penggunaan / <i>Consumption Sector</i> |                             |                                  |                               |                        |
|----------------------------------------|-----------------------|-----------------------------------------------|-----------------------------|----------------------------------|-------------------------------|------------------------|
|                                        |                       | Transportasi<br><i>Transportation</i>         | Industri<br><i>Industry</i> | Rumah Tangga<br><i>Household</i> | Listrik<br><i>Electricity</i> | Jumlah<br><i>Total</i> |
| (1)                                    | (2)                   | (3)                                           | (4)                         | (5)                              | (6)                           | (7)                    |
| a. Avgas<br>Aviation Gasoline          | Kilo liter            |                                               |                             |                                  |                               |                        |
|                                        | Rupiah                |                                               |                             |                                  |                               |                        |
| b. Avtur<br>Aviation Turbo             | Kilo liter            |                                               |                             |                                  |                               |                        |
|                                        | Rupiah                |                                               |                             |                                  |                               |                        |
| c. Bensin<br>Premium                   | Kilo liter            |                                               |                             |                                  |                               |                        |
|                                        | Rupiah                |                                               |                             |                                  |                               |                        |
| d. Solar<br>ADO                        | Kilo liter            |                                               |                             |                                  |                               |                        |
|                                        | Rupiah                |                                               |                             |                                  |                               |                        |
| e. Minyak Tanah<br>Kerosene            | Kilo liter            |                                               |                             |                                  |                               |                        |
|                                        | Rupiah                |                                               |                             |                                  |                               |                        |
| f. Minyak Diesel<br>IDO                | Kilo liter            |                                               |                             |                                  |                               |                        |
|                                        | Rupiah                |                                               |                             |                                  |                               |                        |
| g. Minyak Bakar<br>Fuel Oil            | Kilo liter            |                                               |                             |                                  |                               |                        |
|                                        | Rupiah                |                                               |                             |                                  |                               |                        |
| h. Pertamina                           | Kilo liter            |                                               |                             |                                  |                               |                        |
|                                        | Rupiah                |                                               |                             |                                  |                               |                        |
| i. Pertamina Plus                      | Kilo liter            |                                               |                             |                                  |                               |                        |
|                                        | Rupiah                |                                               |                             |                                  |                               |                        |

## 2. Non Bahan Bakar Minyak (BBM) : Pelumas dan Produk Kimia

### *Consumption of Lubricants and Chemical Product*

| <b>Jenis Produk</b><br><i>Kind of Product</i> | <b>Satuan</b><br><i>Unit</i> | Transportasi<br><i>Transportation</i> | Industri<br><i>Industry</i> | Rumah Tangga<br><i>Household</i> | Listrik<br><i>Electricity</i> | Jumlah<br><i>Total</i> |
|-----------------------------------------------|------------------------------|---------------------------------------|-----------------------------|----------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| (1)                                           | (2)                          | (3)                                   | (4)                         | (5)                              | (6)                           | (7)                    |
| j. <i>Aviation Lubs</i>                       | Kilo Liter                   |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| k. <i>Automotive Lubs</i>                     | Kilo Liter                   |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| l. <i>Industrial Lubs</i>                     | Kilo Liter                   |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| m. <i>Elpiji/LPG</i>                          | MT                           |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| n. <i>Methanol Mix</i>                        | MT                           |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| o. <i>BBG/CNG</i>                             | KLGE                         |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| p. <i>Benzena</i>                             | Kilo Liter                   |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| q. <i>Decant Oil</i>                          | Kilo Liter                   |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| r. <i>Green Coke</i>                          | Kilo Liter                   |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| s. <i>Asphalt</i>                             | MT                           |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| t. <i>HOMC/LOMC</i>                           | Kilo Liter                   |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| u. <i>Naptha/Naptha</i>                       | Kilo Liter                   |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| w. <i>Paraxylene</i>                          | Kilo Liter                   |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| x. <i>Propylene</i>                           | Kilo Liter                   |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| y. <i>Residu/LSWR</i>                         | Kilo Liter                   |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| z. <i>Waxes</i>                               | MT                           |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| aa. ....                                      | .....                        |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| ab. ....                                      | .....                        |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| ac. ....                                      | .....                        |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| ad. ....                                      | .....                        |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| ae. ....                                      | .....                        |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |
| af. ....                                      | .....                        |                                       |                             |                                  |                               |                        |
|                                               | Rupiah                       |                                       |                             |                                  |                               |                        |

**BAGIAN VII. STOK, PEMAKAIAN DAN PENJUALAN**  
**Part VII. Stock, Usage and Sales**

| Jenis Produk<br><i>Kind of Product</i> | Stok Awal<br><i>Beginning Stock</i> | Penambahan<br>Selama tahun 2006<br><i>Addition in 2006</i> | Penjualan / <i>Sales</i>        |                                     | Hilang / Susut<br><i>Loss</i> |
|----------------------------------------|-------------------------------------|------------------------------------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------|
|                                        |                                     |                                                            | Dalam Negeri<br><i>Domestic</i> | Luar Negeri<br><i>International</i> |                               |
| (1)                                    | (2)                                 | (3)                                                        | (4)                             | (5)                                 | (6)                           |

**Bahan Bakar Minyak / *Fuels***

|                   |                            |  |  |  |  |
|-------------------|----------------------------|--|--|--|--|
| 1. Avgas/Aviation | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
| Gasoline          | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 2. Avtur/Aviation | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
| Turbo             | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 3. Bensin         | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
| Premium           | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 4. Solar          | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
| ADO               | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 5. Minyak Tanah   | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
| Kerosene          | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 6. Minyak Disel   | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
| IDO               | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 7. Minyak Bakar   | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
| Fuel Oil          | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 8. Pertamina      | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
|                   | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 9. Pertamina Plus | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
|                   | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |

**Pelumas / *Lubricants***

|                     |                            |  |  |  |  |
|---------------------|----------------------------|--|--|--|--|
| 10. Aviation Lubs   | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
|                     | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 11. Automotive      | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
| Lubs                | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 12. Industrial Lubs | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
|                     | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |

**Produk Kimia dan Lainnya / *Chemical Product and Other***

|                   |                            |  |  |  |  |
|-------------------|----------------------------|--|--|--|--|
| 13. Elpiji/LPG    | <i>Volume (MT)</i>         |  |  |  |  |
|                   | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 14. Methanol Mix  | <i>Volume (MT)</i>         |  |  |  |  |
|                   | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 15. BBG           | <i>Volume (KLGE)</i>       |  |  |  |  |
| CNG               | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 16. Benzena       | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
|                   | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 17. Decant Oil    | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
|                   | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 18. Green Coke    | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
|                   | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 19. Asphalt       | <i>Volume (MT)</i>         |  |  |  |  |
|                   | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 20. HOMC/LOMC     | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
|                   | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |
| 21. Naptha/Naptha | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |  |  |  |  |
|                   | <i>Value (Rupiah)</i>      |  |  |  |  |

**BAGIAN VII. LANJUTAN**  
**Part VII. Continuation**

| Jenis Produk<br><i>Kind of Product</i> |                            | Stok Awal<br><i>Beginning Stock</i> | Penambahan<br>Selama tahun 2006<br><i>Addition during 2006</i> | Penjualan / <i>Sales</i>        |                                     | Hilang / Susut<br><i>Loss/ Depreciate</i> |
|----------------------------------------|----------------------------|-------------------------------------|----------------------------------------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------------|
|                                        |                            |                                     |                                                                | Dalam Negeri<br><i>Domestic</i> | Luar Negeri<br><i>International</i> |                                           |
| (1)                                    |                            | (2)                                 | (3)                                                            | (4)                             | (5)                                 | (6)                                       |
| 22. Paraaxylene                        | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 23. Propylene                          | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 24. Residu/LSWR                        | <i>Volume (Kilo Liter)</i> |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 25. Waxes                              | <i>Volume (MT)</i>         |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 26. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 27. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 28. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 29. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 30. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 31. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 32. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 33. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 34. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 35. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 36. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 37. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 38. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 39. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 40. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 41. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
| 42. ....                               | .....                      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |
|                                        | <i>Value (Rupiah)</i>      |                                     |                                                                |                                 |                                     |                                           |

**BAGIAN VIII. PENDAPATAN DAN PENERIMAAN LAIN**  
**Part VIII. Other Income/Revenue**

**Pendapatan/penerimaan lain yang diterima perusahaan selama tahun 2006**

*Other income/revenue received by the establishment during 2006*

| Jenis Pendapatan / Kind of Revenue                                                                                                                   | Nilai / Value<br>(Rupiah) |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|
| 1. Pendapatan dari jasa/ <i>Income from services</i>                                                                                                 |                           |
| a. Perbaikan dan perawatan mesin<br><i>Repair and maintenance machinery</i>                                                                          |                           |
| b. Pengiriman<br><i>Delivery charges</i>                                                                                                             |                           |
| 2. Pendapatan dari penyewaan tanah, alat-alat, gedung dan struktur lain<br><i>Income from rent of land, equipments, building and other structure</i> |                           |
| 3. Dana bantuan dari Pemerintah Pusat/Daerah<br><i>Fund from State/Local Government</i>                                                              |                           |
| 4. Pendapatan dari pembagian dividen<br><i>Income from dividen revenue</i>                                                                           |                           |
| 5. Pendapatan lainnya, seperti penjualan barang.<br><i>Other income, i.e goods sold</i>                                                              |                           |
| <b>JUMLAH / TOTAL</b>                                                                                                                                |                           |

**BAGIAN IX. RINGKASAN**  
**Part IX. Summary**

(diisi oleh BPS / *filled out by BPS*)

| PENGELUARAN / <i>EXPENDITURES</i>                                                  | Nilai / Value<br>(Rupiah) |
|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|
| 1. Pengeluaran Untuk Tenaga Kerja {Bagian II Rincian I, Jumlah Kolom (2+3)}        |                           |
| 2. Pengeluaran Untuk Bahan Bakar dan Pelumas (Bagian II Rincian 2, Jumlah kolom 4) |                           |
| 3. Pengeluaran Lain (Bagian II Jumlah Rincian 3)                                   |                           |
| 4. Listrik yang dibeli (Bagian IV Jumlah Rincian 2a dan 2b Kolom 3)                |                           |
| Jumlah Pengeluaran / <i>Total Expenses</i>                                         | <b>A</b>                  |

| PENDAPATAN / <i>REVENUE</i>                                                  | Nilai / Value<br>(Rupiah)  |
|------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| 1. Nilai Penjualan (Bagian VII Jumlah Kolom 4 dan 5)                         |                            |
| 2. Nilai Penjualan Listrik (Bagian IV Rincian 3, Kolom 3)                    |                            |
| 3. Pendapatan/Penerimaan Lain (Bagian VIII)                                  |                            |
| Jumlah Penerimaan / <i>Total Revenue</i>                                     | <b>B</b>                   |
| Rasio Keuntungan terhadap Pengeluaran /<br><i>Profit - Expenditure Ratio</i> | <b>(B - A) / A * 100 %</b> |

**SERTIFIKASI PENGISIAN KUESIONER**  
**Questionnaire Certification**

Data dalam daftar isian ini diisi dengan sebenarnya dan menurut keadaan yang sesungguhnya oleh:

*Data stated in this form has been filled out truthfully and accurately by:*

|                                    |   |  |       |          |
|------------------------------------|---|--|-------|----------|
| 1. Nama / Name                     | : |  |       |          |
| 2. Jabatan / Occupation            | : |  |       |          |
| 3. Telepon / Telephone             | : |  | Fax : | E-mail : |
| 4. Tanda Tangan dan cap perusahaan |   |  |       |          |
| <i>Signature and company seal</i>  |   |  |       |          |

**KERAHASIAAN**  
**Confidentiality**

**Kerahasiaan Data / Data Confidentiality**

Kerahasiaan data yang dijamin oleh Pasal 21 UU No. 16 Tahun 1997, yang menyatakan bahwa :  
 "Penyelenggara kegiatan statistik wajib menjamin kerahasiaan keterangan yang diperoleh dari responden".  
*Data confidentiality is guaranteed under Article 21 of Law No. 16, 1997;*

*"The conductor of statistical activities must ensure the confidentiality of the information obtained from respondents".*

Kewajiban responden dinyatakan dalam Pasal 27 UU No. 16 Tahun 1997, yang menyatakan bahwa:  
 "Setiap responden wajib memberikan keterangan yang diperlukan dalam penyelenggaraan statistik dasar oleh Badan Pusat Statistik"

*Respondent obligation is guaranteed under Article 27 of Law No. 16, 1997;*

*"Every respondent must provide the required information when the BPS-Statistics Indonesia is collecting basic statistic".*

**BAGIAN INI HANYA DIISI OLEH PETUGAS BPS**  
**For BPS Enumerator's Use Only**

|                               |   |                         |    |                |
|-------------------------------|---|-------------------------|----|----------------|
| 1. Nama / Name                | : |                         |    |                |
| 2. Jabatan / Occupation       | : | KSK                     | -1 | Staf BPS Pusat |
|                               |   | Staf BPS Kabupaten/Kota | -2 | Lainnya        |
|                               |   | Staf BPS Propinsi       | -3 |                |
| 3. Tanggal Penyerahan Dokumen | : | / / 2007                |    |                |
| 4. Tanggal Penerimaan Dokumen | : | / / 2007                |    |                |
| 5. Tanda Tangan               | : |                         |    |                |

**CATATAN PETUGAS / Enumerator's Notes**

|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|